



AMTSBLATT

der Stadt Waltershausen

und der Ortsteile Fischbach, Langenhain, Schmerbach,
Schnepfenthal, Schwarzhausen, Wahlwinkel und Winterstein

22. Jahrgang

Freitag, den 13. Oktober 2023

Nr. 20

Herbstlesung

Die Stadtverwaltung Waltershausen
lädt Sie recht herzlich
zur siebten Herbstlesung

am 25.10.2023 um 14:30 Uhr

in den historischen Rathaussaal ein.

*Es erwartet Sie eine kleine Buchlesung
sowie Kaffee und Kuchen!*

*Karten, in begrenzter Stückzahl,
können Sie in der Stadtbibliothek
zum Preis von 3,95€ erwerben.*

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Stadtsanierung Waltershausen

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

in diesem Artikel soll es um das Areal „Altes Spital“, Hauptstraße 22 in Waltershausen gehen. In den letzten Jahren, haben dort verschiedene Maßnahmen stattgefunden, die wir nun zusammen vorstellen wollen.

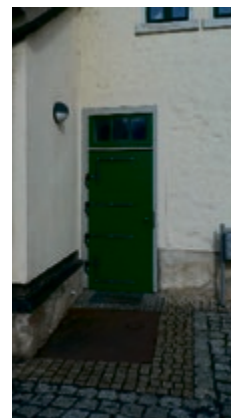
Die Hauptstraße 22 war früher ein Spital bzw. Hospital namens „St. Elisabeth“, im Volksmund „Spittel“ genannt. Die erste Erwähnung fällt in die Jahre 1411/12. Im Jahre 1640 fiel das Gebäude einem furchtbaren Stadtbrand zum



Opfer. Lediglich die massive Vorderwand aus dem Jahre 1609 und der alte Ostgiebel blieben stehen. Damit ist der Ostgiebel der älteste Gebäuderest Waltershausens. Das Spital wurde mit Fachwerkteilen wiederaufgebaut und ist mit der Apotheke am Markt eines der beiden einzigen Renaissancehäuser der Stadt. Zwischenzeitlich wurde das Gebäude als ein Vereinshaus und als Seniorenheim genutzt. Heute ist es wieder ein Vereinshaus.

Das Gebäude „Altes Spital“ ist ein Einzeldenkmal. 1994 gab es eine Generalsanierung des Gebäudes. Dach, Fassaden und die Innenräume wurden instandgesetzt. Hierfür wurden keine Fördermittel in Anspruch genommen.

Im Jahr 2015 war der Eingangsbereich in einem desolaten Zustand. Die Eingangstür wurde in diesem Zuge ersetzt, die Schwelle ausgetauscht und der gesamte Fußbodenaufbau im Flurbereich erneuert. Die Kosten beliefen sich hierbei auf ca. 18.000 € wovon ca. 12.000 € bezuschusst wurden. Die Fotos rechts zeigen den Vorher/Nachher Zustand der Eingangstür. Die Fotos unten die des Eingangsbereichs.



Die Freifläche hinter dem Gebäude war bis in das Jahr 2019 größtenteils unbefestigt und die vorhandene Grünfläche nicht gestaltet. Im Zeitraum von August bis Oktober 2019 wurde die Fläche mit Pflaster befestigt und die Grünfläche



mit einer Hainbuchenhecke eingezäunt. Parallel dazu wurden Bäume gepflanzt und Frühblüher gesteckt. Die Kosten der Maßnahme beliefen sich dabei auf ca. 55.000 € wovon ca. 37.000 € Fördermittel waren.

Im Zusammenhang mit der Beräumung der alten Lederfabrik und dem Neubau des Einkaufsmarktes im Jahre 2008/09 wurde die Wegeverbindung zur Hauptstraße geschaffen.

Im Jahr 2016 beabsichtigte die Stadt einen innerstädtischen Spielplatz zu errichten. Die Fläche wies zur damaligen Zeit erhebliche gestalterische Defizite als innerstädtische Grünanlage auf. Das Areal wurde für Kinder zwischen 2-12 Jahren als Kinderspielplatz gestaltet, die damals vorhandene Wegeführung blieb erhalten.

Die Baumaßnahme wurde im Sommer 2016 ausgeführt und kostete insgesamt ca. 39.000 €, auch hierfür wurden Fördermittel ausgezahlt. Die Höhe betrug ca. 24.000 €.



Die oben aufgeführten Fotos zeigen sowohl den Zustand vor der Umgestaltung des innerstädtischen Spielplatzes, als auch nach der Baumaßnahme.

Ihr Bürgermeister Michael Brychcy

Stadtverwaltung Waltershausen

Post- und Besucheranschrift
Stadtverwaltung Waltershausen
Markt 1
99880 Waltershausen



Öffnungszeiten der Stadtverwaltung:

Montag	geschlossen bzw. nach Terminvereinbarung
Dienstag	09.00 Uhr - 12.00 Uhr, 14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Mittwoch	09.00 Uhr - 12.00 Uhr
Donnerstag	09.00 Uhr - 12.00 Uhr, 14.00 Uhr - 17.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr - 13.00 Uhr

Während der genannten Öffnungszeiten sind auch Termine nach Vereinbarung möglich!
Telefonisch erreichen Sie uns unter der Rufnummer 03622/630-0.
Die direkten Telefonnummern unserer Mitarbeiter finden Sie auf unserer Homepage unter www.waltershausen.de.

Schloss Tenneberg:

Unser Museum im Schloss Tenneberg hat folgende Öffnungszeiten:

Mittwoch - Sonntag 10.00 - 17.00 Uhr

Anschrift:	Kontakt:
Schloss Tenneberg	Herr Raimann
Tennebergstr. 1	Tel.: 03622 / 6 91 70
99880 Waltershausen	E-Mail: info@schloss-tenneberg.de

Öffnungszeiten der Stadtinformation/ Stadtbibliothek:

Montag	geschlossen
Dienstag	09.00 Uhr - 12.00 Uhr, 14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Mittwoch	09.00 Uhr - 12.00 Uhr
Donnerstag	09.00 Uhr - 12.00 Uhr, 14.00 Uhr - 17.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr - 13.00 Uhr

Schiedsstelle

Die Schiedsstelle in Waltershausen ist eine Einrichtung zur Schlichtung kleiner Meinungsverschiedenheiten und Streitigkeiten, hauptsächlich im Nachbarrecht. Das vor der Schiedsstelle durchzuführende Schlichtungsverfahren hat das Ziel einen Vergleich herbeizuführen, also den Betroffenen zu einer Einigung zu verhelfen.

Die Schiedsstelle ist nicht für die Beratung und Bearbeitung von Rentenangelegenheiten zuständig.

Die Schiedspersonen der Stadt Waltershausen, Frau Trautmann (Vorsitzende der Schiedsstelle) und Herr Liebetrau (stell. Vorsitzender der Schiedsstelle) stehen Ihnen zur gern Verfügung.

Kontakt:	Postanschrift:
Schiedsstelle Waltershausen	Schiedsstelle Waltershausen
Vereinshaus Altes Spital, (1. Etage)	Hauptstraße 22
Hauptstraße 22	99880 Waltershausen
99880 Waltershausen	

Telefonisch erreichbar:
03622 / 200836 und 0176/11630135

Gern können Anfragen auch per E-Mail an folgende Adresse gesendet werden:
schiedsstelle-waltershausen@t-online.de

Bitte melden Sie sich bei sämtlichen Anfragen über die oben genannten Telefonnummern oder schriftlich per E-Mail.
Die Schiedspersonen werden sich mit Ihnen in Verbindung setzen.

Alle aktuellen Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter www.waltershausen.de! Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Bereitschaftsdienste

Bereitschaftsdienst Ärzte

Notdienstzentrale Süd:

Krankenhaus Friedrichroda Tel. 03623/35 00

Kassenärztliche Bereitschaft:

13:00 Uhr bis 7:00 Uhr Tel. 03623/31 07 91

Bereitschaftsdienst Zahnarzt:

Notdienst: 0180 5 90 80 77

Im Falle einer lebensbedrohlichen Notfallsituation wenden Sie sich bitte sofort an die Rettungsleitstelle - Notruf 112.

Not- und Sonntagsdienst der Apotheken

von 8:00 Uhr bis 8:00 Uhr am folgenden Tag

Freitag	13.10.2023	Apotheke Ibenhain
Samstag	14.10.2023	Berg Apotheke
Sonntag	15.10.2023	Falken/Hörsel Apotheke
Montag	16.10.2023	Markt Apotheke
Dienstag	17.10.2023	Berg Apotheke
Mittwoch	18.10.2023	St. Georg Apotheke
Donnerstag	19.10.2023	Hof Apotheke
Freitag	20.10.2023	Schloß Apotheke
Samstag	21.10.2023	Thuringia Apotheke
Sonntag	22.10.2023	Adler Apotheke
Montag	23.10.2023	Alte Apotheke
Dienstag	24.10.2023	Apotheke am Kloster
Mittwoch	25.10.2023	Apotheke Ibenhain
Donnerstag	26.10.2023	Berg Apotheke
Freitag	27.10.2023	Falken/Hörsel Apotheke

Adler Apotheke	
Marktplatz 6, Ohrdruf	Tel.: 0 36 24/31 21 05
Alte Apotheke	
Markt 7, Waltershausen	Tel.: 0 36 22/90 26 89
Apotheke Ibenhain	
H.-Heine-Str. 27a, Waltershausen	Tel.: 0 36 22/6 83 87
Berg Apotheke	
Lauchgrund 6, Tabarz	Tel.: 03 62 59/6 22 28
Falken Apotheke	
Hauptstr. 78, Tambach-Dietharz	Tel.: 03 62 52/3 13 13
Hörsel Apotheke	
Schulhöf 2, Mechterstädt	Tel.: 0 36 22/90 73 22
Hof Apotheke	
Marktstraße 7, Friedrichroda	Tel.: 0 36 23/3 66 00
Markt Apotheke	
Bremer Straße 1, Waltershausen	Tel.: 0 36 22/6 88 68
Perthes Apotheke	
Bebraer Straße 1, Friedrichroda	Tel.: 0 36 23/20 08 70
Schloß Apotheke	
Marktstraße 4, Ohrdruf	Tel.: 0 36 24/31 46 70
St. Georg Apotheke	
Karl-Ernst-Str. 2, Georgenthal	Tel.: 03 62 53/2 51 92
Thuringia Apotheke	
Hauptstr. 40, Waltershausen	Tel.: 0 36 22/6 90 48
Apotheke am Kloster	
Hauptstraße 9, Waltershausen	Tel.: 0 36 22/20 96 86

Alle aktuellen Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter www.waltershausen.de!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Amtlicher Teil

Auftragsbekanntmachung

BV Grundhafter Ausbau Kirchplatz Wahlwinkel

Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A

Formular 121 - VHB-Bund - Ausgabe 2019

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: Stadt Waltershausen
Straße, Markt 1
Hausnummer:
Postleitzahl (PLZ): 99880
Ort: Waltershausen
Telefon: +49 3622 630172
Telefax: +49 3622 63027172
E-Mail: marion.poetzsch@stadt-waltershausen.de
Internet-Adresse: <https://www.waltershausen.de>

b) Verfahrensart „Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A“

Geschäftszeichen: TBPö/003/2023

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen

Zugelassene Angebotsabgabe

schriftlich (nicht elektronisch)

d) Art des Auftrags

Ausführung von Bauleistungen

e) Ort der Ausführung

Kirchplatz Wahlwinkel
 Friedrichrodaer Straße 7-19
 99880 Waltershausen

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt nach Losen

1. Baustelleneinrichtung
 Baustelleneinrichtung, Verkehrssicherung, Leistungen auf Nachweis, Sonstige
 Maßnahmen und Hilfsleistungen
 2. Neugestaltung Kirchplatz (Stadt Waltershausen)
 1 Stück Großbaumverpflanzung, 4 Stück Bänke aufnehmen, 1 Stück Bushaltestelle demontieren und am neuen Standort aufstellen, 350 m² Asphaltbefestigung aufnehmen, 285 m³ Aushub Z1.1, 114 m³ Untergrundverbesserung, 570 m² Planum und verdichten, 29 m³ Oberboden liefern und einbauen, 230 m³ Frostschutzschicht, 130 m² Betonsteinpflaster Tegula grau variiert, 242 m² Betonsteinpflaster Tegula V 418, 47 m² Betonsteinpflaster 10x20x8, 9 m RB 15*22 Beton, 22 m RB 15*22 Beton, 239 m Einzeiler Granit, 5 Stück Straßenentwässerung mit Anschlussleitungen, 50 m² Asphalttragschicht AC 32 TN, 50 m² Asphaltbeton AC 11 DN, 3 Hochstämme liefern und pflanzen, 6 Solitärgehölze liefern und pflanzen, 30 m² Staudenmischung liefern und pflanzen, 5.000 Stück Blumenzwiebeln, Fertigstellungspflege 1 Jahr, Entwicklungspflege 2 Jahre, 42 m³ Grabenaushub für Straßenbeleuchtung, 5 Stück Absperropoller, 5 Stück Fahrradbügel, Rundbank 3 Elemente, 2 Stück Bank mit Rückenlehne, 2 St. Abfallbehälter, Fundament Milchbank
 3. Trinkwasserleitung (WAG Gotha)
 80 m Notversorgung, 4 Stück provisorische Hausanschlüsse, 53 m³ Grabenaushub, 17 m³ Grabe- und Abdecksand, 25 m³ Füllboden, 50 m Trinkwasserleitung HDPE Da 110, 3 Knotenpunkte, 1 Stück Hausanschlussleitung
 4. Mischwasserkanal (WAG Gotha)
 100 m³ Kanalgrabenaushub, 8 m³ Bodenaustausch unter RS, 35 m³ Auflager- und Umhüllung, 41 m³ Füllboden, 130 m² Verbau, 1 Stück Schachtbauwerke DN 1000, 1 Stck Uponalschacht, 27 m PP DN 250, 8 Stück Formteile aus PP DN 250, 22,5 m PP DN 160, 9 Stück Formteile aus PP DN 160, 50 m Kanalführung und Dichtigkeit, 27 m HA-Leitung PP DN 160

h) Losweise Vergabe

Nein

i) Ausführungsfristen

Beginn der Ausführung
 20.03.2024
 Fertigstellung oder Dauer der Leistungen
 17.08.2024

j) Nebengebote

zugelassen

k) Mehrere Hauptgebote

nicht zugelassen

l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen

Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=540167>
 Nachforderung
 Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden nachgefordert.

o) Ablauf der Angebots- und der Bindefrist

Ablauf der Angebotsfrist
 07.11.2023 - 14:00 Uhr
 Ablauf der Bindefrist
 05.12.2023

p) Angebote sind einzureichen

schriftlich an
 den Auftraggeber siehe a)

q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen

Deutsch (gilt auch für Rückfragen und Schriftverkehr)

r) Zuschlagskriterien

siehe Vergabeunterlagen

s) Öffnung der Angebote

07.11.2023 - 14:00 Uhr

Ort der Eröffnung

Stadtverwaltung Waltershausen, Abt. Bauamt, Sitzungsraum 3.03, Borngasse 4, 99880 Waltershausen
 Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen
 nur Bieter und deren Bevollmächtigte.

t) Geforderte Sicherheiten

siehe Vergabeunterlagen

u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind

gemäß VOB (B) § 16

v) Rechtsform der / Anforderung an Bietergemeinschaften

gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

w) Beurteilung der Eignung

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmern ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.

Nicht präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmer präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.

Gelangt das **Angebot** in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmern) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen.

Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich / ggf. geforderte Eignungsnachweise

Das Formblatt zur Eigenerklärung liegt der Vergabeunterlage bei.

Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen:

Freistellungsbescheinigung Finanzamt zum Steuerabzug bei Bauleistungen

Haftpflichtversicherung

Referenzliste

x) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Thüringer Landesverwaltungsamt,
 Jorge-Semprum-Platz 4, 99423 Weimar

Auf die Möglichkeit der Beanstandung der beabsichtigten Vergabeentscheidung beim Auftraggeber nach § 19 Abs. 2 ThürVgG wird hingewiesen.

Nichtamtlicher Teil

Besuch aus der Partnerstadt Bruay-sur-Escaut

Den 60. Geburtstag der Partnerschaft zwischen Waltershausen und dem französischen Bruay-sur-Escaut haben Vertreter beider Städte vom 15. bis 17. September 2023 gefeiert.

Frankreich schickte eine offizielle Delegation mit der Bürgermeisterin Sylvia Duhamel und weiteren fünf Personen.

Die Partnerschaft, die 1963 erstmals mit einem Vertrag besiegelt wurde, halten beide Städte bis heute durch einen intensiven Austausch am Leben.

Nach der feierlichen Begrüßung am Freitagabend standen zahlreiche Gespräche und Besichtigungen auf dem Programm, unter anderem am Samstag der Besuch von Weimar mit Altstadtführung.

Zum Abschluss des dreitägigen Besuches empfing der Bürgermeister seine Gäste zum Festakt „60 Jahre Partnerschaft“ im Rathaussaal. Anschließend folgte ein Spaziergang zum Schloss Tenneberg.

Der Besuch der französischen Partnerstadt Bruay-sur-Escaut in Waltershausen war zweifellos ein schönes Wiedersehen von alten und neuen Gesichtern.

Solche Besuche tragen dazu bei, die Freundschaft und Partnerschaft zwischen den Städten zu stärken und fördern die Wertschätzung und das Verständnis für andere Kulturen.

Es waren drei Tage voller Begegnungen, kulturellem Austausch und gemeinsamen Erlebnissen, die allen Teilnehmern sicherlich in Erinnerung bleiben werden.



Liebe Geburtstagskinder im Monat Oktober!

Da die öffentlich personalisierten Geburtstagswünsche auf Grund der neuen Patentschutzbestimmungen an strenge Auflagen gekoppelt sind, ist eine öffentliche Auflistung nicht möglich.

*Älter werden schließlich alle.
Poch eines gilt in jedem Falle.
Jeweils alle Lebenszeiten
haben ganz besondere Seiten.
Wer Sie sinnvoll nutzt mit Schwung,
der bleibt sicher immer jung.*

Zu Ihrem Geburtstag gratuliere ich ganz herzlich und wünsche Ihnen Freude am Leben und vor allen Dingen immer Gesundheit.

Ihr
Bürgermeister
Michael Brychcy



Sozialverband VdK

Ortsverband Waltershausen

Wir sind für Sie da!!!

Sprech- und Beratungsstunden,
jeden Mittwoch von 10 - 13.00 Uhr im
Spittel, Hauptstr. 22, 99880 Waltershausen

Ev. Terminvereinbarungen unter:
H.-Jürgen Burkhardt (Vorsitzender)
Telefon: 03622/9093580 und 0179/5301851 und

Wilfried Löwe (Stellvertreter)
Telefon: 03622/66156 und 0176/76679794

Was kann der Sozialverband VdK für Sie tun?

Hilfe und Beratungen bei Anträgen und Widersprüchen. Nach negativen Bescheiden von der Rentenversicherung, Krankenkassen, der ARGE, Sozialämtern. Zuzahlungsbefreiungen, Pflegekassen, Pflegegrade, Begutachtungen durch den MD (früher MDK), Anträge „Schwerbehinderungen, Grad der Behinderung, Merkzeichen“ beim Sozialamt/ Versorgungsamt, Verschlimmerungsanträge, Widersprüche. Informationen zur Vollmacht, Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung usw. Also: wo andere Stellen aufhören, fangen wir erst richtig an!!

Ende des Amtsblattes

Impressum

Amtsblatt für die Stadt Waltershausen

Herausgeber, verantwortlich für den Textteil: Stadt Waltershausen **Verantwortlich für den amtlichen Textteil:** Bürgermeister der Stadt Waltershausen **Verantwortlich für den nichtamtlichen Textteil:** Der jeweilige Verfasser **Bezugsbedingungen:** Die Verteilung des Amtsblattes erfolgt kostenlos an alle Haushalte der Stadt Waltershausen **Einzelbezug:** Das Amtsblatt ist beim Verlag erhältlich. Der Einzelbezug beträgt 3,00 € (hier sind Porto und gesetzlicher MWSt. enthalten). **Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Stefanie Barth, erreichbar unter Tel.: 0157 80668356, E-Mail: s.barth@wittich-langewiesen.de; Carola Mietle, erreichbar unter Tel.: 0175 5951011, E-Mail: c.mietle@wittich-langewiesen.de **Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 03677 2050 - 0, Fax 03677 2050 - 21 **Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Yasmin Hohmann – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreislise. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise **Erscheinungsweise:** in der Regel 14-tägig **Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.